ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

TD

КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Distr.
LIMITED

TD/B/39(1)/SC.II/L.1/Add.2
9 October 1992

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ
Тридцать девятая сессия, первая часть
Женева, 28 сентября 1992 года
Сессионный комитет II

ПРОЕКТ ДОКЛАДА СЕССИОННОГО КОМИТЕТА II

Докладчик: г-н Т. Картер (Соединенные Штаты Америки)

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

Глава		Пункты
II.	Вклад ЮНКТАД в осуществление Новой программы Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы (пункт 8 повестки дня (продолжение)	91-93

GE.92-52527/20770 (R)

ВКЛАД ЮНКТАД В ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ НОВОЙ ПРОГРАММЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ РАЗВИТИЯ В АФРИКЕ В 90-е ГОДЫ

(Пункт 8 повестки дня)

(продолжение)

91. На 3-м официальном заседании Сессионного комитета 8 октября 1992 года Председатель сказал, что состоялось хорошее, открытое общее обсуждение проблем, с которыми сталкивается Африка, и ответных мер, которые могут быть приняты ЮНКТАД в рамках ее мандата. Основой для работы Комитета являлся подготовленный секретариатом документ TD/B/39(1)/5. В ходе обсуждений во внимание принимались соответствующие разделы Картахенских обязательств, в которых ЮНКТАД предлагается принять необходимые меры, в полной мере учитывая положения Новой программы Организции Объединенных Наций и ситуацию в Африке в целом. Новая программа была принята Генеральной Ассамблеей согласно резолюции 46/151, где правительствам, органам, организациям системы Организации Объединенных Наций и межправительственным и неправительственным организациям предлагается принять надлежащие меры для выполнения обязательств, содержащихся в Новой программе.

Решение Комитета

92. Комитет постановил следующее:

- следует просить Генерального секретаря ЮНКТАД подготовить исследования, аналитические документы и доклады по африканской проблематике в областях, указанных в приложении к настоящему документу, которые будут рассматриваться Советом по торговле и развитию на его будущих сессиях;
- следует просить Генерального секретаря представлять на весенних сессиях Совета по торговле и развитию доклады о ходе работы по вопросам, касающимся вклада ЮНКТАД в осуществление Новой программы;
- секретариат должен отдавать приоритет Африке в вопросах использования ресурсов, выделяемых на цели технического сотрудничества, и обеспечивать, чтобы осуществляемые в контексте Новой программы мероприятия ЮНКТАД в этой области отвечали потребностям африканских стран;

- следует привлекать внебюджетные средства из стран, готовых оказать содействие, для повышения объема ресурсов, которые могут быть направлены на увеличение вклада ЮНКТАД в осуществление Новой программы, включая помощь в проведении предложенных исследований и реализации связанных с этим программ технического содействия в Африке;
- межправительственным органам ЮНКТАД следует в своей работе учитывать Новую программу и специфические проблемы Африки в целом;
- Совету по торговле и развитию следует раз в два года проводить оценку вклада ЮНКТАД в осуществление Новой программы, принимая при этом во внимание механизмы осуществления последующих мер и контроля и сроки, установленные Генеральной Ассамблеей.

93. Комитет далее постановил рекомендовать Совету утвердить его решение.

Приложение

Исследования, аналитические документы и доклады по африканской проблематике, которые должны быть подготовлены секретариатом ЮНКТАД для их последующего рассмотрения Советом по торговле и развитию

1. Весна 1993 года:

   i) обзор мероприятий ЮНКТАД в области технического сотрудничества в Африке;

   ii) проблемы региональной интеграции в Африке.

2. Весна 1994 года:

   Поощрение инвестиций, прямые иностранные инвестиции, передача технологии.

3. Весна 1995 года:

   Вопросы, касающиеся устойчивого развития, народонаселения, людских ресурсов и окружающей среды.

4. Темы для последующих сессий Совета:

   i) обеспечение устойчивого и стабильного роста;

   ii) торговля, сырьевые товары и диверсификация; и

   iii) взаимосвязи между экономическим прогрессом, рыночной ориентацией, рациональным управлением и расширением участия населения в этих процессах.